

TRIBUNA LITERARĂ ȘI ARTISTICĂ

victor nistea

Imn către poet

Poem și umire —
mireasă și mire.
Poet — alt de uman să ne fie versul
să încălzim în poem Universul.
Poem — univers reclădit de mna unui
nou Dumnezeu.
Poet și mărte
mireasă și mire.

christian maurer

„Magnus“

Tirziu se-nlăsa ploaia cuprinzând acoperișurile
Cu un val întunecat de corolii.
Mușchii fluturau ca evantai de alge
Dărul cu totul acestui joc de aripi.

Ochii ferestrelor plîngeau luminos și mut,
Păstrăvi somnorosi lîncezeau în jgheaburi.
Un urias s-a arătat pe stradă
Eu l-am privit și-n gînd l-am numit „Magnus“.

Ploaia continuă, uriașul se pierde
În firele subțiri, în spatele geamurilor oarbe
Și se-nlăsa. Un copil lăcșoș un chibrit.
Numai neștiut vei putea tu rămîne astăzi la mine.

În noaptea, fără cuvinte, deschise ploaia
Așteaptă fără somn, pe-aproape și-l blestemă
Dar să nu se poată apropia uriașul să ne sperie ...

În românește de Corneliu Buchholtzer

george nimigeanu

Vîrsta

Clipa-si bate, sprintenă, moneda,
Rotunjindu-mi nume simplu, de bărbat
Int-o vîrstă arsă de solstiții —
Vîrsta mea cu brațul tînat.

Numele acesta îl păstrez în piatră,
Ori în glas de iluzii rostuit sub grinzi,
Pentru dimineața ochiului de veghe,
Limpez în apa calmelor oglinzi.

Și, în liniști de argilă, gestul,
Deslusind cuvînt de aur, depărtat,
Arcuiește-n rugul palmelor diurne
Singura mea vîrstă — vîrsta de bărbat.

fitus andronic

Instantaneu

Tie străin și lor deopotrivă
Și-alt de omenește de-aproape păru-l
Că doborîse partea de aer
Și porțile de vis, în care slănu —
Un tren, o fată-n mov, amiaza calmă
Tu stînjinit ca de un nastur lipsă,
O gară-n care soarele coboară ...
Și-ți las-amiaza galbenă-n eclipsă.

mira preda

Autumnalis

În ritualul leilor care-și strigă
Tremurătoare, legile perene,
Telurică, o Anadiomena
Coboară din a vîntului cvadrigă.

Înfășurată-n pluviale trenu
Cu arse evantai de ferigă
Subtle somnul apei și-nterigă
Frunzișurilor grave cantilene.

Cum trece-nclat, doar fruntea-l pare-nclat.
O nimă-n dansul faunilor prinsă,
Lăsînd ostroave de singurătate.

În vernisajul care le învie,
Crochiturile toamnei înfrîzle
Cu firul teribil mic, lanceolate.

Nicolae G. Iorga

„MATERNITATE“



VALEA SECAȘULUI

Cerul coborîse peste lume, silnic și
umed. Norii lui, grii, zdrențuiți și
lavi, striveau înfînturile și suflurile,
pedepindu-le pentru nimeni nu stia
ce.

Așa, vînos cum se stia, Dumitru
Vîjdea se mai propulsa odată cu
noaptea în călcie, să mai pleacă
de sale odată, își trecu din nou peste
umăr grinda de stejar proasă și
prea grea dacă ar fi fost să-și so-
cotească și de toată apa cu care se
imbibase, în ciuda nădui cu fa-
nate și încercă o stăvillire a suvoilor.
Dar mică ca i se îngroșaseră vinele
gîtului și chipul i se rosise năvalnic,
nu avu putere să mai țină pept. Apa,
multă potop, hînd și prăpădind din-
spre fundul văii pînă dincolo de mar-
ginea satului, mîloasă și minoasă,
învîlmășea și puslitoare, iscată ca o
năpăznă, izbuși în smulghind grinda
din lăcașul ei de humă și să o împingă
cître trupul bine clădit și dirz al ro-
mânului, ca și cînd s-ar fi hotărît
să-l strivească, — dusman neînduple-
cat.

Dumitru Vîjdea sta să se prăbu-
șească în fundul genului. Izbușirea
apelor în locul acesta coti fu altă de
neșteptată, în ciuda faptului că se în-
doiește pe spate ca să nu cadă. Pînă
pe care l-a zăvîrlit repede și negîndit
înapoi, a sprijin și mîntuire, se pier-
du în glodul adînc al malului de lut
alunecos, horecînd ca un porc în-
junghiat.

— Văz? — t-ai mai?
Își vorbi singur și se miră de tă-
ria nebanuții a suvoalelor. Ieșit din
mirare, stău o clipă și chibzau cum
să străpungă în valurile bîrsei po-
stă, pînă la vîntul mai din plin și după lumina lor. Ei
gîndirea birii, stău vîrjămeși, unită
cu greutatea pînii, stău vîrjămeși, unită
adunată să-l prăbușească de pe mal
în cloacul adînc al vîntului. El însă,
se înversuna, roșu, înfierbîntat, dus-
mănos împotriva tărilor. Își făcu bra-
țele coarde și cu toată cremenia muș-
chilor înodăși sub pielea arămată
de muncă și vreme, prinsă de mîna
de lemn grea ca o prizonieră de răz-
mă. Era atîta fierbîntă vîgore în tot
ce făcea, în ciuda lui i-ar fi venit gin-

dul să se cîntească din loc chiar de
l-ar fi ajuns potopul lui Noe. I se
amestecă, năvîrît, în gînd, glasul ho-
tărît al lui Ion: Dacă nu punem u-
mărul, Dumitru, ni se prăpădesc avu-
țiile ...

Și în lupta asta cu apele, pe care
împlinirea îl stătea s-o poarte cu în-
căpăținare, ca și în tot ce se hotăra
să înfăptuiască, Dumitru feciorul lui
Gheorghe Vîjdea Obrațaru, nu stia
nici ce este acela pas înapoi, nici ju-
mătatea de măsură nu o cunoștea. În
toate mîșcările lui, scurte, înclate,
hotărîte, era un amestec ciudat de în-
delungă socotire și repede fapturi,
de voință nestăvilită cu nimic și de

nu-l lega nimic și nimeni să fie, de
unul singur, piept apelor, cum bine
spusese ea. Atunci, pentru ce toată
pieptulăa? Măcar de ar fi fost
cu folos, dar simțea cum îl covîr-
șesc apele ... Privi în jur. Nici pi-
cor de cruce de om. Doar, mai la
vale, ca la trei sute de metri, poate
mai bine, o ceață de flăcări se încurca
să tragă la mal niște oi moarte adu-
se de suvoi de stîna lui Drăghici, cu
burțile umflate, ca niște cîmpeaie
flocose și înmormolate ce se aflau.
O clipă rămase așa, ca prost, uluit
de apăsarea poverii din brațe. Apoi
se infurte împotriva jocului celor ca-
re rostogoleau oile cu niște cîngi,

furie de zidurile caselor, smulgeau
din pământ în pomii și copacii aflați
în cale. Unii din ei stau împotriva lo-
viturilor. Alții, de la bun început,
sau după cîteva izbitorii puternice, se
smulgeau cu greu din rădăcinile sa-
pate de ape, ca să pornească în jos,
îngroșînd rîndurile oastei de ape și
birne pornite pe nimicire. Din cînd
în cînd copaci uriași, smulși din pă-
durea de sub Bîrc, veneau să în-
treacă prăpădul, lovind ca niște ber-
beci întăriți în zidurile caselor, pă-
trundînd odată cu suvoalele în ele, în-
lăzîndu-le, răscolindu-le mădularile
și trîndu-le în geamuri.

Peste prăpăd, într-o încredinșare ne-
înțeleasă de gînduri, Dumitru Vîjdea
își opri ochurile minții, fierbînte și
dusman, la Maria. Fata Iobului îi a-
păru albă și zimbitoare, ridicîndu-se,
ca un duh bun, peste ape. O închi-
puia izbăvitoare și caldă. Aș fi
clipa asta ar fi fost aci, el nu ar fi
făcut altceva decît ar fi privit-o. S-ar
fi mulțumit cu puțin, numai cu min-
gîlirea nevinovată a ochiului. Dar
dacă apele se învîlmășeau așa, de ce
un suflet de om să nu poată izbucni?
Că doar vîlmășeau și se apă ... Aci,
în toată vîlmășagului de puhoale,
gîndul prîsne temel și o pătrunse
faptura, dureros, ca o poruncă de
neînclăntat: cum biruie valul, va tre-
bui să biruie și el ... el, omul, cu
clocotul lui, cu gîndurile lui, cu dume-
nezi și visurile lui ... În sume
simți țara tuturor celor ce porne-
se pe un drum fără ocholuri, fără în-
toarcere, fără odihnă pînă în clipa
ajungerii la țintă.

Zimbi cu deții înclăntat, ca un
duh blînd, dar care este gata să-și
mune. Nu încercă să-și lămurească
dacă în el cloceau atunci dururile
rele, sau dacă sfîntina dragostei îl
înfrîdea ... I se păru totuși că tra-
iește un amestec de bine și de rău,
pe care numai cu nesfîrșit greu îl va
putea lîmpezi.

(fragment din romanul *Băstinași*,
care va apărea în editura
Eminescu)

de Ladmiss Andreescu

nimeni, de gesturi rotunde, parcă pu-
tînd sfîșoase. Dacă cineva l-ar privi
atenț cu încredinșarea birii puternice
izbită de-a latul de suvoalele în ro-
stogolire, cum o trage către el în-
cet sigur, cum o potrivește ca să o
azeze cu capul în sus în coasta ma-
lului, și-ar da seama dintr-o dată că
un asemenea om îndeplinește o vorbă
spusă chiar în glumă.

Cum însă pe aproape, în clipa asta
aprigă, nu se găsea decît bătrîna Io-
bului și cum anii ei vechi ai femeii
nu mai înțelegau de mult o aseme-
nea dirijă împotriva, pentru că de
mult uitaseră ce este aceea vîgore
și hotărîre, nu avu, firește, cine să
facă oarecare considerații care să
cuprindă tot ceea ce ar fi fost să fie
pe placul unui fecior zăvîrlit și ha-
mes, plin de sănătate și căpos.

Fu numai atît că, de dincolo de
drum, bătrîna Iobului îi muștră, cu
toată frica din lume strînsă sub piep-
tul stîng uscat de ani și copii:
— Da? — o-n trăsnet de podișă,
Dumitru. Doar n-o să ții tu, unu,
piept apelor și minel.

Bătrîna vorbește cu dreptate. Își
dău Dumitru socotala. În mintea
lui se porni ca o minie împotriva
tuturor oamenilor din lume. Pe el

către mal. Se infurie atît de tare, în-
cît scapînd sudălmile în sir, dădu
drumul birnei, saltă doi pași mari
spre mal și lăsa apa să-și facă soco-
telile ei repezi și vijelioase. Nu se
gîndi, în clipa aceea, la răul pe care
puhoiul, scăpat de sub răgăzul podu-
lului de stejar vechi dar rezistent, îl
va face peste cîteva clipe după cum
nu se gîndi nici la flăcări aflăți din
jos de el, care puteau fi prinși de
furia suvoalelor. Sezu așa, cu picior-
ele adînc înfipte în glod ca și cînd
acolo s-ar fi aflat de cînd se stia, cu
mîinile puțin înțepenite, îndepărtate
de trup, cu degetele răschirate, cu
capul plecat ușor într-o parte, cu pri-
viri pierdute peste pînă cenușie a
apelor.

Rămase pînă și fără acest din urmă
zăgaz pusă aci, la colul cu mal înalt
pe care îl făcea albia văii, suvoii se
avîntă spumegos în jos, trînd birne-
le deschelte după el. Deslînguiea
fu, într-un minut, depănă. Valurile
repezi, înfrînte de ploaia care nu mai
contenea, multă și măruntă, din deal
și pînă aci, sub coasta Alunului,
porniră pe ulița satului, pe Godierău,
în jos, pe pîntis, asemeni unui colonat
de cătane la atac, sub comanda unui
strajemester îndrăcit. Se loveau cu

Răzmerița pandurilor *

de Paul
Constant

1

Se întinase de-a binelea. Apele pîraletor izvorle din crăpăturile
stîncilor se rostogoleau învîntuie și umle, se înșurubau izbîndu-se
de bolovanii prăvăliți în albi. Frunzele copacilor începuseră să-și pa-
lească culoarea și temurau silos, parcă temindu-se să nu se desprindă
de pe crengu ... Pe pieptul mînuilor, lîrșii rămîneau să nu se desprindă
vitele care unduiau în clopote răzlete, înclăntuți ca toamna va fi
lungă și ca va mai trece timp pînă să-și ridice stîncile și să coboare
la vale. Își aveau semnele lor care n-ai putea amăgi, după care să
cîtească schimbarea vremii. Alele lungelor se pîrtau înalte și do-
moale prin vîzduh, brumele cădeau subțiri și se topeau repede, ca-
te poala mîntuilor se vedeau salcîmi înfrînti la doua oară. Creștele mun-
ților, acolo unde se zămislesc zăpezile și viornîile, se arătau îmbră-
cate de lumina soarelui care da stîncilor străluciri de argint. Bucuroși
ca sint îngăduiți să mai rămîna domni peste cuprinsuri împodobile cu
paduri, cu mîni, cu pajști și liniști, ciobanii își îngînau cîntecele din
fluier cu zgomotul apelor. Cunoșteau mîni și creștele lor în amănunt,
li colindaseră în altăa rînduri fiind pasul oilor, de fiecare dată cînd
își aruncu privirile spre ei se minunau, pîrîndu-li-se că atunci li văd
înfrînt. Din înfrîntele pe care ciobăneau, ochiul lor deprins să scruteze
zările privea mîni Godeneului și Oslei sprijinind semeți bolta ce-
rului, ramurile celorlalți mîni care se răsfrău apăsîndu-și poalele
cître apele Cerni. Sau spre pîrațele care se urceau des, ca într-o
pîră de pîianje, gîturînd către albia Motrului, spre satele pe care
le desluseau după lîtuarele de lum ridicăte peste virurile copacilor
atunci cînd se lăsa înserarea. Potecile care duceau spre colibele lor
se trăgeau lîrșate peste bolovanii și terburii, parcă anume ca să nu
fie călcate decît de oameni stîlți. Știau și săpînții nu se încumea-
tau să nu le acopere urma. Duceau un trai săracios, și-au înșă
dincolo de lumea lor vremelnică era o alta, lumea care-i aștepta
pe ei o dată cu venirea iernii, în care aveau să lupte cu anevoie
greu de birui. Semnele întinării li pîsomorau, gîndindu-se la gri-
jele care se adunau înfrîntele și le lăcșuiau suflurile.

După mîsul oilor, se făcea roată în jurul focului la care-și lă-
foleau mîmăliga necerîntă și-și aduceau amîntul de necazurile lă-
șteptau o dată ajunși acasă. Căsuțe de birne pătrîneau de vînd, copii
malai drămuți așa ca găvanele să nu dea prea repede de lînc, copii
dezbărați și rămași chinuși de lînc și hrîniți ca neamăni. Și pe
de-nsupra împînșilor de biruri care stau la pîndă, așteptîndu-și
coborîre, ca să le la bruma de lînc și hrîniți, singurii lor avut
cunoscut pe timpul unei veri întregi.

Erau mai toți panduri de-ași slăgerii Tudor din Vladimir, pe-
trecuri prin cîmpurile de moarte ale războiului dintre ruși și turci,
prelîntîndu-și biruri în luptă, acum biruri de necazuri.

Caragea, ca să fie scutit de cheltuieli simbrilor, le deslîntase oas-
ter padurilor, slăndu-și să se împărtășe care pe unde le vedeau ochii
și-i îndemna mîntu. Mîntu-și și plini de ură, unii dintre ei s-au oprit
în porțile boierului rugîndu-se să fie primiți, cînd au săvîrșit
de vite, cătunarii sau slugi de curte. Cei mai mulți au ales în mîr-
dia lor de oști să-și cîrpească viața în jurul vetrelor lor, iar a-

2

tunci cînd se prea simțeau înghesuți de foame, să-și la pistoalele din
cuere și să pîndească la drumul mare în așteptarea vreunei buci
boieră, sau a celor de negoțe pe care să le prade. Aveau mîni
și copii de hrîni, stăpînirea îi pusese la dăjdi care trebuiau plătiți
și de care nu întodeuna puteau să scape răzîndu-și prin paduri.
Veneau la focul lor și înfrînt ciobanii sîmilor boierăși cu care se
înclăntau, ca să le fie lîntuși mai din plin și după lumina lor. Ei
părea că locu nevoiașilor aștora era mai cald și mai viu, și că în
jurul lui se simt mai înfrînt și mai odihnă. Veneau și bacii, care
făcîndu-și des drumuri către conacele stăpînitor ca să-și dea socotea-
la, pe răboaje cîntil create decît aveau adunat, povesteau despre
cite se auzeau vînturîndu-se prin satele prin care poposeau. Poveste-
lor, în partea în care arătau cite se desopse pentru schimbarea aze-
zării nedrepte, le primeau suflurile vîndu-și prin cite un chib-
luc puternic care lăcea să hălușcă vîntul mînuilor. Își uliau că nu sint
decît niște bieți pînă înfrînti de sărăcie, se regăseau din nou pan-
duri de atlatăd, neînfrînti și gata pentru lupta de mai bine.

Vorbea bacul Irimie, de la stîna vînturîndu-și lămacie Serghide,
și ciobanii îl ascultau cu urechile chîlile, așa ca să nu le scape un
cuvînt. Era, cel mai bătrîn dintre toți și cîvîntul lui se dovedise în
cîteva înțelept. De obicei spunea de-a dreptul ce avea de spus,
cum li s-a pîrît tuturor ca se ține ochii și tainic. Cînd l-au auzit
poruncind ciobanilor lui ca pînă a doua zi să înjunghie zece berbeci
dintre cei mai grași și să potrivească vîreacuri uscate pentru toc și
trîgări, n-a fost unul care să creadă altfel decît că bacul și-a sărit
din mîni.

— Dar sint berbeci boierului, nene Irimie, și cum avem să ne dăm
socoteală decît lipsa lor? Sau vrei cumva să dădui în vîna de fur-
tăș și să ne vedem puși în obezii?

— Să lăcești așa după cum v-am poruncit, ca atunci bacul.
Deși împotriva ciobanilor fusese slăbă, mustățile bacului Irimie
se sbrîșeră ca parul de lup înclăntat, pîrînd de mînie.
— Am dat pînă acum socoteală de oastri de oastri înaintea lui mai
avem înclănta de dat. Și lucrul ăsta o să vi-l deslîntă mai bine mîine,
nu din glas desprins din vîzduh, ci din gura oamenilor pe care-i
aștept.

Au ridicat cu toți din umeri și nimeni nu și-a mai lăut curajul să-i
mai întoarcă vorba. S-a găsit totuși unul care să-l întrebe mîntu.
— Auzi că facem pînă la răzmerița în colibă și să primim așter-
nău de lînc de pe lîntu, ca să poată dormi dumelel mai cum-
secade.

— Oamenii pe care-i aștept nu vin să doarmă, așa după cum poate
va înclăntuși voi. Mîine de la dimineață, va suie către toate părțile
pe vîntul unui brad din pîsul Ursului și să strige către toate părțile
pe unde se găsesc tabărele țigîni, să se adune la stîna noastră pen-
tru socoteala care ne pînă în cîmpul de mîntu. Voi dintr-o dată să în-
calcească, și să nu se supere dacă-i rugați să acesă lumea în lînc
vescească. Și să nu se supere dacă-i rugați să acesă lumea în lînc
ca noi alta cînd vom putea face în-o să se ajungă multumir de oam-
eni care au să se adune. Eu alta spun, și mai multe mul

3

Se înnegrase și potecile nu se mai puteau ghici decît anevoie.
Bacul Irimie și ciobanii vînturîndu-și lămacie le cădeau apăsă, lărd
să dea greș. Într-o clipă, la colibă lor, s-au lungit pe așternuturile de
fin, lărd să poată de geam pe geam. Prin crăpăturile birnelor pri-
veau la clătina stielor, ascultau svinurile apelor și fosnetele
tranzisurilor, vorbeau sositii între ei, căutînd să descurte țina în-
frîntărilor de a doua zi. Ca de obicei, bacul Irimie dormea în lărd
colibei, cu coastele înclăntate de bălăne și răsulările cîinilor. Sau nu-
mai se pîrăcea că doarmă, bîntuț de gînduri care trebuia să se
prelăce în lărd pe dinăuntru unor oameni desprînti de boieri și so-
colți drept robii. Prinși de somnul cel dinspre zău, bătăuți al bacul
tărcuși l-au auzit ca prin vis și pătelnic, găsînd îngrășat al bacul
Irimie i-a lăcut să sard din așternuturi, rușinînd de o așa neobișnuită
împlinire. Bacul i-a privit îngăduitor, zimbat ca după un lucru
fîrsec care nu trebuia pus la înclănt. În lărd colibei focul ardea viu,
ceanul cu mămăliga fîrtoare pe crîmă. Nu era treaba lui, o făcuse
însă ca să crule odihna ciobanilor, pe care într-o noapte li simțise
răsclăntu-se în așternuturi.

Zina se arăta caldă, cerul înalt și senin. Dinspre Godeneul și Oslea,
ca pe de-a rîndul peste creștele mînuilor, se vedeau două cîteva co-
losoase de nori alburii înfrînti deasupra piscurilor, frunzele copaci-
lor rămîneau neclătinate. Multumit că vremea se vesteia bună, bacul
și-a pus palma stîreșă ochilor, căutînd spre poala mîntuilor de
unde se porneau potecile. Știa că încă nu era ceasul cînd să-și vadă
urcînd oaspeții, nerăbdarea li îndemna ca toți să încerce. S-a mai
înfrînt printre ciubere, și-a asmuțit cîinii după o vulpe care nesoco-
lînd primejdia lînga troacele de zăr, s-a ulit peste țarcu oilor pî-
rînd că le alege după cum erau îmbrăcate cu lîna sau le număra.

— Pe noaptea dia zece să-i lărd, că sint mai plini de carne. Și
mămăliga s-o lăcești de data asta din malul cernut și mesteacă bine
ca să nu aibă cocoloșe. Că de cea cu lărd, or fi silci.

Se vedea că în tot ce face și în tot ce spune stăpînea înfrîntarea
ceasului pe care-l aștepta.

Roata dimineții prelîncea de firele de lărd, pîră de pe frunzele
copacilor. Oile, avîndu-și o judecată a lor, au pornit-o neîndemne
la pășune, ciobanii și-au luat coajocolea înfrînt spețe și și-au îndesat
luierile în brie.

Dezată ce a văzut oile și ciobanii unii din loc, bacul Irimie s-a
apropiat pe o rețezătură de copac și și-a scaparat amărul ca să dea
loc tutunului din lărd, să poată gîndi mai lîmpe. Păinea în neșire
cu ochii tot spre potecile care urcau spre munte, cu gîndul la cite
auzise povestindu-și în Negomir, în casa lui Lupa Mehedințeanu,
pe care-l avusese capitan de panduri în timpul războiului. Dintr-un
vir de brad s-a auzit glas puternic care l-a înfrînt din gînduri.
Văzduhul era lîmpe și gîndurile se puteau auzi pînă departe.

De răzmerița, ba ... Bacul Irimie va pîrăsească ca oastri, după
apăsă soarelui, să va strîngeți cu toții la stîna dumeleului vînturîndu-
lămacie pentru treburii grabnice. Și vorba asta s-o trimiteți mai de-
parte la stîna dumeleului setarului Selendache, și la toți bacii, lîrșii
și cîtezarii tabăriți prin parcia locului.

* Fragment din volumul *Volburii* pe-
veacuri, în curs de editare



Petru Dumbraveanu

„MIHAIL LINGA LEAGĂ“

State, organizații internaționale, persoane și firme de peste hotare, cetățeni străini aflați la noi sprijină România pentru înlăturarea pagubelor provocate de inundații

Catastrofele inundații care s-au abătut atât de dureros asupra țării noastre, provocând imense pagube materiale și grave suferințe umane, continuă să treacă un larg ecor peste hotare. În ultimele 24 de ore, alte state, organizații internaționale, persoane din străinătate, precum și cetățeni străini aflați în România și-au exprimat sentimentele de solidaritate cu poporul român, atât de greu încercat în aceste zile, și dorința de a contribui prin diverse mijloace materiale la efortul de ajutorare a populației sinistrate și de refacere a vieții economice și sociale.

Ambasada Franței la București a făcut cunoscut că președintele Republicii Franceze, Georges Pompidou, donează, personal, guvernului român suma de 50.000 franci pentru ajutorarea victimelor inundațiilor care au avut loc în țara noastră.

De asemenea, guvernul francez a hotărât să pună la dispoziția autorităților române suma de 50.000 franci.

Canada vine în ajutorul victimelor inundațiilor din România donând 25.000 dolari, a declarat vineri, în Camera Comunelor, ministrul de externe canadian, Mitchell Sharp.

Directorul general al Fondului Națiunilor Unite pentru Copii (U.N.I.C.E.F.) a anunțat că acest organism al O.N.U. trimite victimelor inundațiilor din România antibiotice și vitamine în valoare de 10.000 dolari. U.N.I.C.E.F. va trimite, de asemenea, un ajutor în alimente în valoare de 15.000 dolari S.U.A.

Împreună cu U.N.E.S.C.O., acest organism internațional oferă un proiect de reechipare cu material didactic pentru școlile primare din județele lovite de calamități, în valoare de 100.000 dolari.

Totodată, U.N.E.S.C.O. și Programul Alimentațional Mondial (P.A.M.) urmează să doneze alimente în valoare de 2 milioane dolari destinate populației care va efectua munca voluntară pentru refacerea obiectivelor social-educative din județele sinistrate.

Agenția de dezvoltare internațională (A.I.D.) organizație guvernamentală care se ocupă cu ajutorul S.U.A. acordat străinătății, a hotărât acordarea a 200.000 dolari pentru procurarea de medicamente, pături și corturi destinate victimelor inundațiilor din România.

Directorii proiectelor de asistență tehnică în curs de realizare în România, în cooperare cu Programul Națiunilor Unite pentru Dezvoltare (P.N.U.D.) și instituții specializate ale O.N.U., Enrico Pauli (O.I.M.), Alois Mudra (F.A.O.), Emil Bullé (F.A.O.) și Jose Jaz (U.N.E.S.C.O.) au transmis tovarășului Nicolae Ceaușescu, președinte al Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, o scrisoare prin care exprimă în numele experților internaționali ai instituțiilor specializate ale O.N.U. afliți în România emoția pe care au încercat-o în legătură cu catastrofa naturală care a lovit atât de puternic țara noastră și transmit asigurările întregii lor simpatii în aceste momente grele prin care trece România. Anunțind contribuțiile depuse pentru familiile sinistrate, experții internaționali arată că sint gata să participe la opera de reconstrucție pe care poporul român a început-o cu bărbăție.

Diferite organizații din Anglia — „War on Want”, „The Children”, „Children Aid”, „Oxfam” — vor trimite, pe calea aerului, 50 tone alimente pentru copii, îmbrăcăminte pentru copii în valoare de 12.000 lire sterline, 8-10 complexe pentru filtrarea apei, evaluate la circa 12.000 lire, un milion polivitamine, 500.000 comprimate pentru purificarea apei, bandaje și pansamente, precum și suma de 700 lire sterline.

Simbătă au continuat să sosească la centrul de colectare a ajutoarelor pentru sinistritați, care funcționează la Casa de cultură a studenților din Capitală, diferite donații făcute de diplomați străini

aflați la București. În cursul dimineții au fost depuse pachete cu articole de îmbrăcăminte, medicamente, alimente, obiecte de uz casnic din partea personalului ambasadelor iugoslaviei, Italiei și Greciei.

Din R.F. a Germaniei au venit, recent, trei instalații autopurtate de purificare a apei, pentru zonele sinistrate, iar în momentul de față sint așteptate să sosească alte zece asemenea instalații, precum și 48 de bărci cu 16 motoare demontabile, 50 generatoare pentru producția de curent electric etc.

Directorul pentru Europa al firmei „Finley Moody” din S.U.A., D. A. Ghimbu, a trimis o scrisoare președintelui Consiliului de Stat al României, Nicolae Ceaușescu, în care spune: „Profund mișcat de calamitățile naturale care s-au abătut asupra unor zone din România, firma „Finley Moody”, uzinele „Eli Lilly” și „Heil” care au avut onoare să colaboreze, pe plan economic, cu țara dv., își exprimă întreaga compasiune pentru pierderile de vieți omenești și pagubele materiale provocate poporului român. Vă rugăm să primiți asigurarea întregului sprijin moral al firmelor sus-menționate și să acceptați modesta noastră contribuție pentru ajutorarea persoanelor sinistrate: 1.180 de dolari, din partea firmei „Finley Moody”; medicamente, în valoare de 2.000 de dolari și suma de 1.000 de dolari din partea uzinelor „Eli Lilly” și respectiv „Heil”.

Membrii delegației italiene a „Techno de Angeli” care ne-au vizitat, nu de mult țara, reînțorși în patrie au trimis o scrisoare președintelui Consiliului de Stat, Nicolae Ceaușescu, în care arată că sint alături de poporul român, în aceste momente dramatice, și roagă să fie primită suma de 100.000 de lire italiene, în semn de solidaritate și simpatie cu cei sinistritați.

Fausto Moneta, din partea unei firme mănăstire, a invitat 50 de persoane de la fabricile din Mediaș și Satu Mare să-și petreacă vara în Italia, în contul său, până la normalizarea situației în orașele lor de origine. În același timp, propune trimiterea de specialiști care să participe, alături de inginerii, tehnicienii și muncitorii români, la repunerea în funcțiune a unor unități industriale afectate de inundații.

O propunere asemănătoare de ajutor tehnic gratuit, s-a primit și din partea firmei „Ferro” din Rotterdam.

Un telex din Viena, de la paroh, prof. dr. George Moisescu și ing. Virgil Similache, a anunțat că cetățenii austrieci de origine română au hotărât să contribuie pentru început cu 25.000 șilingi la ajutorarea familiilor aflate în suferință de pe urma calamităților naturale care s-au abătut asupra unor întinse regiuni ale României.

Firma elvețiană „Inter-Sofex”, care a montat o serie de mașinute la uzinele din Satu Mare și Arad, s-a oferit să preia, în mod gratuit, repunerea în funcțiune a acestor mașini, degradate de calamități, precum și piesele de schimb necesare lor.

Totodată, directorul firmei, I. Steiner, donează 30 de pachete cu medicamente, în valoare de 1700 franci elvețieni.

După cum ne informează Intreprinderea „Metalimport” din București, la Agenția noastră economică din Viena, directorul Harold Koffer a trimis din partea firmei austriece „Sandvik” un cec pentru suma de 10.000 șilingi, drept ajutor pentru sinistritați. Cu aceeași destinație, firma va trimite și diferite obiecte de îmbrăcăminte.

Din Franța, firma „Valmon” a donat 2.000 metri liniari de stofă din lână și 325 rochii, iar firma „Charvet” 90 de cămăși bărbătești. Conducerea Societății „Decofra” a

trimis 20.000 de franci francezi.

Cetățeni greci, care au relații comerciale cu România, au subscris la fondul de ajutorare al sinistritaților următoarele sume: Leonida Vazos și H. Kontogeorgios cite 2.000 de dolari S.U.A. fiecare, Franzie Demetriadis și Zamfir Pungbis cite 1.000 dolari S.U.A. fiecare, iar N. Hudavertoglu — 150 de dolari S.U.A.

Proprietarul unui Birou de export-import din Damasc (Siria), Alexandre Pandeli, a donat suma de 1.000 dolari S.U.A.

Pe adresa directorului general al Intreprinderii de comerț exterior „Romagricola” s-a primit o scrisoare din partea Oficiului de la București al firmei italiene „Sguassero” din Milano, în care se arată, printre altele, că reprezentanța la București a acestei firme, Viorica Alixandrescu, a fost autorizată să exprime profunda compasiune pentru victimele calamităților naturale din România și să ofere suma de 300 dolari în contul destinat sprijinirii sinistritaților. Prin aceeași scrisoare, reprezentanța la București a firmei oferă, personal, suma de 200 dolari pentru ajutorarea familiilor lovite de inundațiile catastrofale din țara noastră.

Firma „Mario Meoni” din Prato-Florența (Italia) a pus la dispoziție centrelor de colectare de materiale pentru sinistritați două autocamioane frigorifice de cite 25 tone fiecare pentru a efectua un transport de la București în județul Arad cu lucruri destinate sinistritaților din această zonă.

Organizația de ajutorare protestantă din Olanda a trimis suma de 100.000 florinilor olandezi pentru cumpărarea de obiecte necesare sinistritaților din România. Alte organizații de ajutorare și diferite firme olandeze au dăruit suma de 12.000 dolari S.U.A.

Ni se comunică, de asemenea, că firmele daneze „Frugstater” și „Anhydro” au depus, în contul sinistritaților, 10.000 de coroane și, respectiv 5.000 de coroane daneze.

Adresându-se Ministerului Industriei Ușoare dr. Lutz Ingolf Kraut, în numele firmei „Bizerba” din R.F. a Germaniei a oferit, pentru ajutorarea sinistritaților, suma de 8.800 lei.

Ricardo Gimenez Arnau, ministru plenipotențiar, șeful Reprezentanței Consulare și Comerciale a Spaniei la București, a trimis ca o contribuție personală la ajutorarea sinistritaților, un cec în valoare de 800 franci elvețieni, în contul 2.000, deschis la Banca Română de Comerț Exterior.

...23 mai, ora 16.00. Aeroportul internațional „București — Otopeni” anunță: „Permiteți aterizarea”! Un avion cu semnul distinctiv al Crucii Roșii atinge pământul, aducând din Danemarca un prim transport din ajutoarele acordate locuitorilor regiunilor noastre grav lovite de inundații: 12.000 flacoane de penicilină, 2.400 tablete de calciu, 4.500 kg de lapte praf, făină de cereale, paste din fructe și legume, ciocolată etc.

Aceasta este numai una din cursele internaționale înregistrate în „jurnalul de bord” al aeroportului bucureștean. Ieri, de pildă, au mai sosit — prin intermediul Crucii Roșii — avioane din R.D. Germană și Republica Federală a Germaniei.

Primul a fost încărcat cu 9.000 flacoane de streptomicină, 3.300 de pături, 20 de containere cu substanțe chimice pentru purificarea apei. Celălalt a adus citeva mii de cutii cu lapte praf, făină de cereale, paste din fructe și legume, ciocolată etc.

Îndată după sosire, camioane gurate în apropiere le-au încărcat și le-au transportat la aeroportul curselor interne de la Băneasa, de unde au fost dirijate spre satele și comunele județelor Bacău, Suceava, Mureș, Maramureș, Hunedoara, Sibiu.

(Agerpres)

actualitatea internațională

Din țările socialiste

Moscova 23 (Agerpres). — În deșertul Karakum din nordul Republicii Sovietice Turkmene au început lucrările pentru punerea în valoare a unui mare zăcămint de gaze naturale, al treilea din acest ținut.

În ultimii trei ani, deșertul Karakum a devenit un important centru producător de gaze al U.R.S.S., aici extrăgându-se zilnic cea 30 milioane metri cubi de gaze.

*

Varșovia 23 — Corespondentul Agerpres, Iosif Dumitrașcu, transmite: Procesul de dezvoltare, modernizare și automatizare a transportului pe calea ferată realizat în ultimii ani în Polonia se bazează în principal pe introducerea pe scară largă a mașinilor de calcul electronic și pe aplicarea planului de electrificare a rețelei feroviare.

În vederea îmbunătățirii transporturilor de mărfuri, până în 1980 întreaga rețea de căi ferate din Polonia urmează să fie dotată cu tehnica electronică de calcul. În prima etapă, centrul de cercetări în domeniul tehnicii feroviare din Varșovia a fost înzestrat cu un computer de tipul „Odra 1204” de producție indigenă. De la un număr de 77 de puncte amplasate pe rețeaua de căi ferate sint transmise prin telex date cu privire la situația zilnică a parcului de vagoane.

*

Moscova 23 (Agerpres). — Varianta modernizată a avionului transcontinental sovietic „TU-114” dispune de 224 locuri, față de 170

locuri, cite avea în prima formă. Creșterea numărului de locuri a fost realizată fără să se afecteze confortul saloanelor de pasageri.

Noul „TU-114” a efectuat primul său zbor de probă cu numărul complet de pasageri la bord.

*

Tirana 23 (Agerpres). — În primele patru luni ale anului, în R.P. Albania au fost electrificate 186 localități rurale. În nouă districte ale Albaniei electrificarea satelor este, la ora actuală, încheiată, iar pe ansamblul țării 85 la sută din localitățile rurale dispun deja de energie electrică.

*

Praga 23 (Agerpres). — Jumătate de secol este vînta fabricii de locomotive a combinatului pentru construcții de mașini „Skoda” din Plzen. În cele cinci decenii au fost produse 6.000 de locomotive cu aburi, Diesel și electrice.

Locomotivele cu marca „Skoda” circulă pe căile ferate din numeroase țări: ele dau rezultate bune în diferite zone climatice, fiind căutate atât în țările nordice cit și în cele tropicale.



CANADA. În multe orașe ale Canadei au loc demonstrații și mitinguri de protest împotriva agresiunii S.U.A. în Vietnam și alte țări ale peninsulei indochineze, precum și împotriva coparticipării Canadei la această acțiune războinică. În foto: Manifestație antirăzboinică la Ottawa

Inundații în Iugoslavia

Belgrad 23 (Agerpres). — Pe malurile râului Tisa, de la Frontiera iugoslav-ugoslavă și pînă la revărsarea în Dunăre, a fost decretată stare excepțională, neinformează corespondentul nostru la Belgrad, Nicolae Plopanu. De-a lungul celor 160 km, numeroși cetățeni și ostași ai Armatei Populare Iugoslave participă la înălțarea și întărirea digurilor de apărare în zonele periclitate.

La Senta, în ultimele 24 de ore, apele Tisei au crescut cu 78 cm, digul a cedat, fiind inundate peste 300 ha terenuri arabile, livezi de pomi fructiferi și vii. Apa a trecut peste dig și în dreptul satului Martonosa, inundând circa 600 ha. Sint în pericol de a fi inundate localitățile Knejevaf, Sanađ și Ada. Între Senta și Ada se lucrează la ridicarea unui dig pe o distanță de 2,5 km. Prețutindeni se depun eforturi susținute pentru ca în zilele următoare revărsarea apelor să nu la propoziții. După părerea hidrologilor, vitura pe Tisa a ajuns la Seghedin, urmînd ca azi să ajungă pe teritoriul Iugoslaviei.

De citeva zile în întreaga țară timpul se menține ploios. Pericolul de inundații există și în valea râului Morava. La Novi Sad, râzile au fost transformate vineri în adevărate suvoale de apă. Au fost inundate subsolurile clădirilor din cartierul mai joase. La Gorski Kotor și în munții Bosniei și Herțegovinei a nins. Simbătă, zăpada a continuat să cadă în munții Jabliak.

COORDONATE UNIVERSALE

● LA BRUXELLES S-AU ÎNCHIEAT lucrările sesiunii Comisiei mixte de colaborare economică și tehnico-științifică dintre Uniunea Sovietică și Uniunea economică belgiano-luxemburgheză. Comunicatul sesiunii consemnează dorința părților de a dezvolta în continuare cooperarea lor economică. Se prevede extinderea cu precădere a colaborării în industria chimică, electrotehnică, alimentară, a metalelor neferoase și în alte domenii.

● REPREZENTANTUL PERMANENT AL LIBANULUI LA O.N.U., EDOUARD GHORRA, a protestat oficial vineri seara pe lângă secretarul general al O.N.U. U Thant, și Consiliul de Securitate împotriva bombardării orașului și satelor din sud-estul Libanului de către artileria israeliană, în cursul zilei de vineri. El a declarat că, potrivit primelor evaluări, bombardamentele au provocat moartea a 20 de civili și răniți alți 40. Ghorra a precizat, totodată, că Libanul nu va cere,

pentru moment, convocarea Consiliului de Securitate.

● CUNOSCUTA ACTRIȚA DE FILM JANE FONDA și alți 11 pacifiști au fost arestați de poliția statului Maryland deoarece au distribuit manifeste cu caracter antirăzboinic în rândurile militarilor de la Fort Meade. Printre cei arestați se află și Mark Lane, autorul cărții „Judecata pripită”, în care se pun sub semnul întrebării concluziile anchetei Comisiei Warren cu privire la împrejurările asasinării fostului președinte John Kennedy.

● NAVIGATORUL NORMAN BAKER a anunțat într-un mesaj transmis prin radio-cămbare că a ajuns la destinație la 11.000 km de la punctul de plecare din portul marocan Safi, împinsă de un vînt puternic, a parcurs aproape 330 km, „Ra-II” înainteză acum foarte încet din cauza lipsei totale de vînt. Ambarcațiunea care încearcă tra-

Evenimentele din Cambodgia

● Evoluția ostilităților militare din ultimele zile

● Un bilanț al luptelor și succesorilor re-purtate de forțele populare

Saigon 23 (Agerpres). — Referitor la evoluția ostilităților militare care s-au extins pe aproape întreg teritoriul Cambodgiei, agențiile de presă semnalează că incidentele cele mai semnificative au avut loc în apropierea orașului Tonle Bet, unde unități sud-vietnameze susținute de trupe și aviație încearcă să ocupe această localitate, și în regiunea Long Le din Golful Siam, la Kompong Som și Kompong Cham. Referitor la situația de la Tonle Bet, știrile sint contradictorii. Administrația de la Phnom Penh afirmă că orașul ar fi trecut sub controlul ei, în timp ce agențiile de presă relatează că în orașe luptele continuă.

*

Hanoi 23 (Agerpres). — Biroul de Informații din Hanoi al Frontului Unității Naționale din Cambodgia (F.U.N.K.) a dat publicității un bilanț al luptelor desfășurate în ultimele două luni între forțele rezistenței populare cambodgiene și trupele administrației de la Phnom Penh și cele americano-saigoneze, care au intervenit în această țară. Potrivit bilanțului, în perioada respectivă forțele populare de rezistență au ucis și capturat 24.000 de soldați inamici, dintre care 2.000 americani, au scos din luptă 28 de batalioane, au capturat 1.000 de arme de diferite tipuri, 600 tone muniții și alte materiale de luptă și aproximativ 100 de vehicule militare. Pe de altă parte, se arată că au fost eliberate regiuni cu o populație de 1 milion de locuitori, puterea populară a fost instaurată în numeroase provincii, districte, sate și cătune și au fost constituite formațiuni de luptă în aproape toate localitățile.

COMUNICATUL conferinței tripartite de la Alger

Alger 23 (Agerpres). — În urma unei conferințe tripartite, care s-a desfășurat de la 20 la 22 mai la Alger, miniștrii înscrinați cu problemele petrolului din Algeria, Libia și Irak au semnat un acord de colaborare în domeniul petrolului.

În comunicatul dat publicității cu acest prilej, participanții afirmă că „au considerat necesar să creeze un front comun, pentru a dejuca toate manevrele societăților care operează în cele trei țări în detrimentul popoarelor acestora”. Comunicatul denunță refuzul companiilor străine de a spori producția de petrol în Irak și nivelul „anormal de scăzut” al prețului plătit pentru petrolul algerian și libian ca și procedeele iraționale de exploatare în aceste două țări.

„Cea mai bună garanție a succesului este o industrie cu adevărat națională — în toate fazele operațiunilor petroliere — care să exploateze direct și să controleze în totalitate aceste bogății naționale sub îndrumarea guvernului”, afirmă comunicatul.

Cele trei țări au căzut, de asemenea, de acord asupra înființării unui fond de ajutorare reciprocă pentru a-și întări mijloacele de acțiune față de societățile petroliere străine.

versarea Oceanului Atlantic este dusă spre sud-vest de curentul de coastă african.

● ÎN CURSUL NOPTII DE VINERI SPRE SIMBĂȚA, aproximativ 80 de oameni mascați, aparținînd organizației clandestine „Frontul Național”, au atacat un post de poliție din Limassol, al doilea oraș ca mărime al Ciprului. După ce au dezarmat și închis în celule pe cei 15 poliști aflați în clădire, întregul grup a dispărut, lîund peste 200 de arme. Întreaga poliție din Cipru a fost pusă în stare de alarmă.

● EDVARD KARDELI, membru al Consiliului Federației al R.S.F. Iugoslavia, și-a încheiat turneul de 10 zile în America Latină, în cadrul căruia a vizitat Chile, Peru și Mexic. Înainte de a părăsi Mexicul, Edvard Kardeli s-a referit

la rezultatele vizitei făcute în cele trei state, subliniind interesul manifestat pentru colaborarea economică bilaterală, posibilitățile de extindere a acesteia, precum și marea apropiere ce există între punctele de vedere exprimate în legătură cu principalele probleme internaționale.

● LA 23 MAI A AVUT LOC O ÎNTILNIRE între ambasadorul Republicii Socialiste România la Roma, Iacob Ionașcu, și membrii ai conducerii Organizației Națiunilor Unite pentru Alimentație și Agricultură (F.A.O.) — informează corespondentul nostru Nicolae Puica. În cadrul discuțiilor, la care au luat parte A. H. Boerma, directorul general al F.A.O., P. Terver și R. I. Jackson, vice-director general, s-a relevat dezvoltarea colaborării dintre România și F.A.O.

● Folosindu-se de un ordinător, savantul elvețian Jean Jacques Babel a calculat pierderile și pagubele cauzate omenirii de războaie în decursul veacurilor. Iată pe scurt concluziile muncii sale. În 5559 de ani cele 14513 războaie cunoscute s-au sol-

dat cu moartea a 3 miliarde 640 milioane de persoane, a-dică mai mult decît actuala populație a globului pămîntesc, iar pierderile de bunuri au totalizat 500 quintilioane de franci elvețieni (500 milioane de miliarde de franci francezi actuali).

Cursul depunerilor la C.E.C. în țară

Potrivit datelor centralizate la Casa de Economii și Consumațiuni, simbătă la ora 12 valoarea totală a depunerilor la cont C.E.C.-2.000 se ridică la 10.373.272 lei.

Creșterea vertiginoasă a depunerilor — dublarea sumei în decurs de numai 2 zile — reprezintă o vie mărturie a dorinței fierbinți a tuturor cetățenilor de a contribui la grăbirea lichidării greilor suferințe ale populației din județele sinistrate.

Se remarcă în mod deosebit valoarea ridicată a depunerilor în municipiul București — 3.643.570 lei, în județul Brașov — 696.400, Cluj —

604.067, Sibiu — 512.971, Bihor — 453.968, Teleorman — 439.979 și Timiș — 422.994 lei.

Este impresionant înflăcăratul patriotism și înaltul spirit civic al sătămărenilor — oamenii cei mai greu încercați de urgia apelor — care și în această situație contribuie cu fonduri bănești la vindicarea greilor rani provocate de inundații — suma banilor depuși de ei depășește 200.000 lei.

Din rîndul sutelor și sutelor de mii de cetățeni de la orașe și sate, depunători în „Contul omeniei”, citim

citeva nume: pensionarul pileșean Constantin Mărăcineanu, care a venit în ajutorul sinistritaților cu suma de 6.000 lei, pensionarul Alexandru Voicu, care a depus 2.000 lei, de asemenea, pensionarul Petru Toma din Hunedoara, care a predat întreaga pensie primită pe luna mai, croitorul George Henciu, din aceeași localitate, cu suma de 2.000 lei, precum și pionierul George Nica, de la școala generală nr. 11 din Pitesti, care a donat pentru copii din zonele inundate economiile sale în valoare de 200 lei.

(Agerpres)